



Broj: 02-05-27435-3/14
Sarajevo, 30.10.2014. godine

U skladu sa Zaključkom Vlade Federacije Bosne i Hercegovine V. broj: 1046/2014 od 05.06.2014. godine i člana 26. i 28. stav (4) Zakona o Vladi Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj: 36/14 - Novi prečišćeni tekst i 37/14 – Ispravka), Vlada Kantona Sarajevo, na **81.** sjednici održanoj **30.10.2014.** godine, donijela je sljedeći

ZAKLJUČAK

1. Utvrđuje se Prijedlog odluke o prihvatanju reprograma obaveza po kreditima vanjskog duga.
2. Predlaže se Skupštini Kantona Sarajevo da, u skladu sa Poslovníkom Skupštine Kantona Sarajevo, donese odluku iz tačke 1. ovog Zaključka.

**VRŠILAC FUNKCIJE
PREMIJERA
Muhamed Kozadra, dipl.ecc.**

Dostaviti:

1. Predsjedavajuća Skupštine Kantona Sarajevo
2. Skupština Kantona Sarajevo
3. Premijer Kantona Sarajevo
4. Ministarstvo finansija
5. Evidencija
6. A r h i v a



web: <http://vlada.ks.gov.ba>
e-mail: vlada@vlada.ks.gov.ba
Tel: + 387 (0) 33 562-068, 562-070
Fax: + 387 (0) 33 562-211
Sarajevo, Reisa Džemaludina Čauševića 1



**BOSNA I HERCEGOVINA
FEDERACIJA BOSNE I HERCEGOVINE
KANTON SARAJEVO
VLADA**

Prijedlog

**O D L U K U
O PRIHVATANJU REPROGRAMA OBAVEZA
PO KREDITIMA VANJSKOG DUGA**

Sarajevo, septembar 2014. godine

Na osnovu člana 18. tačka b) Ustava Kantona Sarajevo, Amandmana XXXII na Ustav Kantona Sarajevo, („Službene novine Kantona Sarajevo“, br. 1/96, 2/96, 3/96, 16/97, 14/00, 4/01, 28/04 i 31/04), čl. 67. 70. i 71. Zakona o budžetima u FBiH („Službene novine FBiH“, br. 102/13, 09/14-Ispravka i 13/14), čl. 38. stav (1) alineja 2), 40. stav (7) i 41. Zakona o dugu, zaduživanju i garancijama u FBiH („Službene novine FBiH“, br. 86/07, 24/09 i 44/10) i Poglavlja II tač. 6.2. Procedura zaduživanja Kantona Sarajevo na osnovu unutrašnjeg i vanjskog duga i izdavanja garancija („Službene novine Kantona Sarajevo“, br.10/11) i Zaključka Vlade Federacije Bosne i Hercegovine V. broj:046/14 od 05.06.2014. godine, Skupština Kantona Sarajevo na ____ sjednici, održanoj____2014. godine, donijela je

O D L U K U O PRIHVATANJU REPROGRAMA OBAVEZA PO KREDITIMA VANJSKOG DUGA

I

Prihvata se reprogramiranje otplate glavnice po kreditima vanjskog duga, preko Federacije Bosne i Hercegovine, po Zaključku Vlade Federacije Bosne i Hercegovine V. broj: 1046/14 od 05.06.2014. godine.

II

Reprogram iz tačke I ove odluke vrši se u cilju podržavanja provođenja mjera kako bi se Kanton Sarajevo kao područje pogođeno poplavama i klizištima rasteretilo otplate vanjskog duga, na rok do 4 (četiri) godine.

III

Predmet reprograma su obaveze za servisiranje ino kredita preko Federacije BiH, koje su dospjele ili dospjevaju u periodu 2014-2017. godine:

REPROGRAM OBAVEZE ZA SERVISIRANJE INO KREDITA PREKO FEDERACIJE BIH													
Red.b r.	INO KREDITI	2014.			2015.			2016.			2017.		
		otplata	kamata	naknade	otplata	kamata	naknada	otplata	kamata	naknada	otplata	kamata	naknada
1	WB Projekat urbanog razvoja	194,403.55	41,720.22	0.00	196,524.10	38,322.18	0.00	196,524.10	34,391.70	0.00	196,524.10	30,461.22	0.00
2	IBRD-WB Projekat otpadnih voda	0.00	630,812.00	0.00	1,107,782.00	571,311.00	0.00	1,186,250.00	557,908.00	0.00	1,269,334.00	493,549.00	0.00
3	Austrija-KCUS i Opća bolnica	0.00	0.00	72,291.15	371,493.03	0.00	72,291.15	742,988.06	0.00	72,291.15	742,988.06	0.00	72,291.15
4	Austrija-Oprema za KJKP RAD	0.00	0.00	46,589.96	0.00	0.00	46,589.96	502,784.00	0.00	46,589.96	502,784.00	0.00	46,589.96
5	EBRD Izgradnja saobraćajnica	0.00	514,711.00	407,279.70	2,689,266.00	514,711.00	150,000.00	2,689,266.00	514,711.00	0.00	2,689,266.00	564,746.00	0.00
UKUPNO ZA REPROGRAM		194,403.55	1,187,243.22	526,160.81	4,365,065.13	1,124,344.18	268,881.11	5,317,812.16	1,107,010.70	118,881.11	5,400,896.16	1,088,756.22	118,881.11
UKUPNO: 2014.-2017.		15,278,177.00	4,507,354.32	1,032,804.14									
SVEUKUPNO:		20,818,335.46											

Uslovi kredita ostaju nepromijenjeni.

IV

U periodu trajanja moratorija na otplatu glavnice, u Budžetu Federacije BiH su osigurani transferi Kantonu Sarajevo u svrhu plaćanja kamata za reprogramirane kredite.

V

Daje se saglasnost premijeru Kantona za zaključivanje anex-a ugovora o reprogramiranju otplate glavnice po kreditima vanjskog duga, preko Federacije BiH.

VI

Za realizaciju ove odluke i izvještavanje zadužuje se Ministarstvo finansija Kantona.

VII

Priprema i implementacija ove odluke ne zahtijeva donošenje novih zakona ili izmjenu postojećih.

VIII

Ova odluka stupa na snagu narednog dana od dana objave u „Službenim novinama Kantona Sarajevo“.

**PREDSJEDAVAJUĆA
SKUPŠTINE KANTONA**

Prof. dr. Mirjana Malić

Broj: 01-05- /14
Sarajevo, 2014. godine

Obrazloženje

Pravni osnov

Pravni osnov za donošenje ove odluke sadržan je u članu 18. tačka b) Ustava Kantona Sarajevo kojim je utvrđeno da Skupština Kantona donosi zakone i druge propise u okviru izvršavanja nadležnosti Kantona i Amandmanu XXXII na Ustav Kantona Sarajevo kojim se u članu 29. stav (1) Ustava dodaje, između ostalog, tačka e) kojom je utvrđeno da je Premijer nadležan za zaključivanje ugovora i drugih akata kojima se preuzimaju prava i obaveze za Kanton, u čl. 67. 70. i 71. Zakona o budžetima u Federaciji BiH kojim je utvrđeno, između ostalog, da se kanton može zaduživati u svrhe, na način i pod uvjetima i u obimu propisanom zakonom kojim se uređuje dug, zaduživanje i garancije u Federaciji, da je za upravljanje dugom Kantona nadležno Ministarstvo finansija, u čl. 38. stav (1) alineja 2) i 40. stav (7) Zakona o dugu, zaduživanju i garancijama u Federaciji BiH kojim je utvrđeno da Federacija može stvoriti obaveze na osnovu vanjskog duga u svrhu refinansiranja i restrukturiranja neizmirenog unutrašnjeg i vanjskog duga Federacije, u slučaju izmjena postojećih kreditnih sporazuma provodi se procedura iz st. (2) do (6), Poglavlju II tačka 6.2. Procedura zaduživanja Kantona Sarajevo na osnovu vanjskog i unutrašnjeg duga i izdavanja garancija, kojim je utvrđeno da Kanton može stvoriti obaveze na osnovu vanjskog duga u svrhu refinansiranja i restrukturiranja neizmirenog unutrašnjeg i vanskog duga Kantona, a Zaključkom Vlade Federacije BiH usvojena je Informacija o reprogramu kreditnih obaveza kantona, gradova i općina pogođenih poplavama i klizištima, te se istom podržava provođenje mjera kakko bi se isti sa područja pogođenim poplavama i klizištima rasteretili otplate vanjskog duga na rok do 4 godine, odnosno u periodu od 2014-2017. godine.

Razlozi za donošenje

Federalno ministarstvo finansija obavijestilo je Ministarstvo finansija Kantona Sarajevo dopisom br. 08-14-3748/14E.Š. da je Vlada FBiH na 118. Sjednici održanoj 05.06.2014.g.razmatrala i usvojila Informaciju o reprogramu kreditnih obaveza kantona,gradova i općina pogođenih poplavama i klizištima i donesen zaključak br:1046/2014 kojim se podržava provođenje mjera kojim bi se pogođenim područjima omogućilo reprogramiranje obaveza po vanjskom dugu na rok 4 godine,odnosno period 2014.-2017.g.,dok se rok krajnje otplate produžava za isti period.

Fedralni ministarstvo finansija je zaduženo da svim kantonima ,gradovima i općinama dostavi Zaključak,da bi se mogle izjasniti koje kredite žele reprogramirati i kako bi se pripremili aneksi ugovora.

Uslov za pokretanje procedure je da Skupština Kantona Sarajevo donese Odluku o prihvatanju reprograma.

Ministarstvo finansija Kantona Sarajevo obavilo je konsultacije u Fedralnom ministarstvu finansija i došlo do saznanja da predmet reprograma ne mogu da budu krediti koji se, na osnovu komisijonog ugovora Vlade FBiH i Razvojne banke FBiH administriraju preko Razvojne banke FBiH, kao ni kredit MMF-a po III Stand by aranžmanu koji je već reprogramiran početkom 2013.godine. Uslovi reprograma ostaju isti kao uslovi po kojima su krediti odobreni.Vlada FBiH će osigurati transfer sredstava za kamate u periodu moratorija, koje će doznačiti Budžetu Kantona.

Na osnovu navedenog, predmet reprograma za Kanton Sarajevo su krediti navedeni u tački III Odluke, a to su slijedeći krediti:Svjetska banka za Projekat urbane infrastrukture, Svjetska banka za Prečištač otpadnih voda, EBRD za Projekat saobraćajnica, Kredit vlade Austrije za KCUS i Opću bolnicu i Kredit vlade Austrije za KJKP RAD.Ukupne obaveze koje se reprogramiraju –glavnica ,kamata i naknade iznose 20.818.335,46 KM,od čega se na glavnica odnosi 15.278.177,00 KM, kamatu 4.507.354,32 KM i naknade 1.032.804,14 KM. U skladu sa Odlukom o reprogramu biće izvršene izmjene za servisiranje obaveza po navedenim kreditima u Budžetu 2014. godine.

Odlukom je dato ovlaštenje premijeru Vlade Kantona da potpiše anexe ugovora o kreditu, jer je bio ovlašten da potpiše osnovne ugovore.

Shodno navedenom, predlaže se Skupštini Kantona Sarajevo da donese naprijed navedenu odluku.

Broj: 08-14-3748/14 E.Š
Sarajevo, 16.06.2014.

Bosna i Hercegovina
Federacija Bosne i Hercegovine
KANTON SARAJEVO

25-06-2014		
08	Kodirani broj	Prilozak

SARAJEVSKI KANTON
MINISTARSTVO FINANSIJA
SARAJEVO
n/p ministra

PREDMET: Reprogramiranje obaveza po kreditima vanjskog duga, postupanje po Zaključcima Vlade Federacije BiH V.broj: 1046/2014,

Vlada Federacije BiH, suočena sa katastrofalnim posljedicama poplava i klizišta koji su pogodili područja pojedinih kantona u Federaciji BiH, preuzela je obavezu urgentnog djelovanja i saniranja posljedica uzrokovanih tim događajima. Radi pružanja podrške stradalim područjima u Federaciji BiH izvršena je analiza kreditnog portfolia kantona, gradova i općina, koji su korisnici kredita dobivenih po osnovu vanjskog zaduživanja.

S tim u vezi, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine je na svojoj 118.sjednici održanoj 05.06.2014.godine, razmatrala i usvojila Informaciju o reprogramu kreditnih obaveza kantona, gradova i općina pogođenih poplavama i klizištima, uz koju je donesen i Zaključak V.broj: 1046/2014, kojim se podržava provođenje mjera kojim bi se područjima kantona, gradova i općina sa pogođenih područja, omogućilo reprogramiranje obaveza po vanjskom dugu na rok do 4 godine, odnosno u periodu 2014. – 2017.godine, dok se rok krajnje otplate produžava za isti period.

Radi realizacije usvojene Informacije i provođenja Zaključaka, Federalno ministarstvo finansija-Federalno ministarstvo financija je zaduženo da Zaključak dostavi svim kantonima, gradovima i općinama na koje se odnosi. Ukoliko ste zainteresirani da reprogramirate kreditne obaveze obuhvaćene Zaključkom, molimo Vas da navedete koje kredite želite reprogramirati, kako bi smo mogli pripremiti Akekse na postojeće ugovore. Uslov za pokretanje procedure reprograma je da Skupštine kantona, gradova i općina usvoje odgovarajuće Odluke o reprogramu.

S poštovanjem,



PRILOG: 1. Zaključak V.broj: 1046/2014

Na osnovu člana 19. stav 4. Zakona o Vladi Federacije Bosne i Hercegovine („Službene novine Federacije BiH“, br. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 i 8/06), Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, na 118. sjednici, održanoj 05.06.2014. godine, donosi

ZAKLJUČAK

1. Usvaja se Informacija o reprogramu kreditnih obaveza kantona, gradova i općina pogođenim poplavama i klizištima.

2. Vlada Federacije Bosne i Hercegovine podržava provođenje mjere kako bi se kantoni, gradovi i općine sa područja pogođenim poplavama i klizištima rasteretili otplate vanjskog duga na rok do 4 godine, odnosno u periodu od 2014. do kraja 2017. godine.

3. Vlada Federacije Bosne i Hercegovine je saglasna da se, u skladu sa tačkom 2. ovog zaključka, rok otplate kredita produži za rok koji je ekvivalentan periodu trajanja moratorija na otplatu glavnice.

4. Vlada Federacije Bosne i Hercegovine podržava inicijativu da se u periodu moratorija, u Budžetu Federacije Bosne i Hercegovine osiguraju transferi kantonima, gradovima i općinama pogođenim poplavama i klizištima u svrhu plaćanja kamata na reprogramirane kredite.

5. Vlada Federacije Bosne i Hercegovine predlaže da kantoni, gradovi i općine kojima se omogući reprogramiranje kreditnih obaveza, dio oslobođenih sredstava direktno usmjere u mjere obnove, sanacije i zaštite od poplava i klizišta.

6. Zadužuje se Federalno ministarstvo finansija - Federalno ministarstvo financija da ovaj zaključak dostavi kantonima, gradovima i općinama pogođenim poplavama i klizištima, te da poduzme aktivnosti na realizaciji istog.

7. Ovaj zaključak stupa na snagu danom donošenja.

V. broj: 1046/2014
05.06.2014. godine
Sarajevo



Ako se budžetskim nadzorom utvrdi da su sredstva korištena suprotno zakonu, ministar finansija donosi rješenje o povratu sredstava na JRT.

Član 66.

Odredbe čl. od 46. do 65. ovog zakona shodno se primjenjuju kod izvršavanja budžeta kantona, gradova i općina i vanbudžetskih fondova.

IX. ZADUŽIVANJE I UPRAVLJANJE DUGOM

Član 67.

Federacija, kanton, grad, općina i vanbudžetski fond mogu se zadužiti i izdati garancije u svrhe, na način, pod uvjetima i u obimu propisanom zakonom kojim se uređuje dug, zaduživanje i garancije u Federaciji.

Finansijske obaveze preuzete u ime i za račun Federacije u skladu sa zakonom i drugim propisima čine dug Federacije.

Sve obaveze koje čine dug Federacije imaju jednak status i prioriteta su obaveza Federacije za plaćanje.

Odredbe st. 2. i 3. ovog člana shodno se primjenjuju i na kantone, gradove, općine i vanbudžetske fondove.

Član 68.

Zakonom o izvršavanju budžeta određuju se iznosi novih zaduživanja u skladu sa utvrđenom gornjom granicom zaduživanja, kao i obaveze iz osnova tekućih otplata duga Federacije.

Član 69.

Federacija se može kratkoročno zadužiti unutar države za svrhe utvrđene zakonom iz člana 67. stav 1. ovog zakona.

Kratkoročni dug nastao zaduženjem radi privremenog finansiranja deficita nastalog iz gotovinskog toka otplatit će se u periodu od jedne godine i niti u jednom vremenskom periodu u toku fiskalne godine neće preći 5% ostvarenih prihoda bez primitaka u prethodnoj fiskalnoj godini.

Član 70.

Za upravljanje dugom Federacije nadležno je Ministarstvo finansija u skladu sa zakonom iz člana 67. stav 1. ovog zakona.

Radi praćenja i upravljanja dugom u Federaciji Ministarstvo finansija može od kreditora zatražiti informaciju o urednom servisiranju unutrašnjeg ili vanjskog duga kantona, grada, općine, javnog preduzeća ili drugog korisnika kredita od značaja za konsolidirano sagledavanje stanja duga.

Član 71.

Odredbe čl. od 67. do 70. ovog zakona shodno primjenjuju kantoni, gradovi i općine.

X. RAČUNOVODSTVO, NADZOR I REVIZIJA BUDŽETA

Član 72.

Rukovodioci budžetskih korisnika odgovorni su za računovodstvo, unutrašnju kontrolu i nadzor transakcija u organu kojim rukovode.

Ministar finansija odgovoran je, u ime Vlade, za računovodstvo i unutrašnji nadzor transakcija zaduživanja i izmirenje duga.

1. Računovodstvo

Član 73.

Budžetskim računovodstvom uređuju se poslovne knjige, knjigovodstvene isprave i obrada podataka, sadržaj konta analitičkog kontnog plana, priznavanje prihoda i primitaka, te rashoda i izdataka, procjenjivanje bilansnih pozicija, revalorizacija, finansijsko izvještavanje i druga pitanja u vezi sa budžetskim računovodstvom.

Član 74.

Budžetsko računovodstvo se zasniva na računovodstvenim principima tačnosti, istinitosti, pouzdanosti, sveobuhvatnosti,

pravovremenosti i pojedinačnom iskazivanju poslovnih događaja, te na međunarodnim računovodstvenim standardima za javni sektor.

Budžetsko računovodstvo vodi se po principu dvojnog knjigovodstva prema rasporedu konta iz analitičkog kontnog plana.

Član 75.

Budžetsko računovodstvo primjenjuju svi budžetski korisnici i vanbudžetski fondovi.

Član 76.

Priznavanje prihoda i primitaka, te rashoda i izdataka zasniva se na modificiranom računovodstvenom principu nastanka događaja.

Prihodi i primici priznaju se u onom periodu kada su mjerljivi i raspoloživi, odnosno kada su uplaćeni na JRT.

Rashodi i izdaci priznaju se na osnovu nastanka poslovnog događaja (obaveze) i u izvještajnom periodu na koji se odnose nezavisno od plaćanja.

Član 77.

Vlada donosi uredbu o računovodstvu za budžet Federacije, budžete kantona, gradova, općina i izvanbudžetskih fondova.

Član 78.

Ministarstvo finansija osigurava provođenje jedinstvenih računovodstvenih procedura i donosi propise o knjigovodstvu, te sadržaju i načinu finansijskog izvještavanja za sve budžetske korisnike i vanbudžetske fondove.

2. Budžetski nadzor

Član 79.

Budžetski nadzor je inspekcijski nadzor zakonitosti, pravovremenosti i namjenskog korištenja budžetskih sredstava kojim se nalazu mjere za otklanjanje utvrđenih nezakonitosti i nepravilnosti.

Budžetski nadzor obuhvata nadzor računovodstvenih, finansijskih i ostalih poslovnih dokumenata subjekata nadzora.

Član 80.

Budžetski nadzor vrši se kod budžetskih korisnika i vanbudžetskih fondova, pravnih i fizičkih lica korisnika sredstva iz budžeta i finansijskih planova vanbudžetskih korisnika, kao i nadzor nad korištenjem kreditnih sredstava na osnovu garancija.

Član 81.

Poslove budžetskog nadzora vrše po službenoj dužnosti budžetski inspektori koji su ovlašteni službenici Ministarstva finansija.

Član 82.

Budžetski nadzor vrši se direktnim nadzorom kod subjekata iz člana 80. ovog zakona, odnosno analizom njihove finansijsko-računovodstvene dokumentacije.

Član 83.

Budžetski inspektor dostavlja subjektu nadzora pisano obavještenje o početku vršenja nadzora, te o predmetu i periodu obuhvaćenom nadzorom.

Odgovorno lice subjekta nadzora ili lice koje on ovlasti dužno je učestvovati u postupku nadzora i na zahtjev inspektora budžetskog nadzora dati na uvid svu potrebnu dokumentaciju.

Član 84.

Ako budžetski inspektor utvrdi povrede, odnosno nepravilnosti u primjeni zakona ili drugih propisa dužan je poduzeti upravne i druge mjere za koje je ovlašten zakonom i drugim propisima.

Član 85.

Budžetski inspektor dužan je čuvati poslovnu i profesionalnu tajnu i podatke za koje sazna tokom vršenja nadzora i

PARLAMENT FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE

1004

Temeljem članka IV.B.7. a)(IV) Ustava Federacije Bosne i Hercegovine, donosim

UKAZ

O PROGLAŠENJU ZAKONA O DUGU, ZADUŽIVANJU I JAMSTVIMA U FEDERACIJI BOSNE I HERCEGOVINE

Prolašava se Zakon o dugu, zaduživanju i jamstvima u Federaciji Bosne i Hercegovine koji je donio Parlament Federacije BiH na sjednici Zastupničkog doma od 25. rujna 2007. godine i na sjednici Doma naroda od 18. listopada 2007. godine.

Broj 01-02-656/07
23. studenoga 2007. godine
Sarajevo

Predsjednica
Borjana Krišto, v. r.

ZAKON

O DUGU, ZADUŽIVANJU I JAMSTVIMA U FEDERACIJI BOSNE I HERCEGOVINE

1. Svrha vanjskog zaduživanja Federacije

Članak 38.

Federacija može stvoriti obveze po osnovi vanjskog duga u sljedeće svrhe:

- 1) financiranje proračunskog deficita;
- 2) refinanciranje i restrukturiranje neizmirenog unutarnjega i vanjskoga duga Federacije;
- 3) plaćanje jamstava Federacije, u potpunosti ili djelomice, u slučaju da zajmoprimac ne ispuni svoje financijske obveze;
- 4) plaćanje troškova servisiranja duga Federacije, uključujući i povezane troškove kao što su: izdavanje vrijednosnih papira, održavanje računa, amortizacija, fiskalni agencijski troškovi;
- 5) financiranje kapitalnih investicija.

2. Određivanje ograničenja iznosa vanjskoga duga u Federaciji

Članak 39.

Ograničenje iznosa vanjskoga duga Federacije određuje se Zakonom o izvršenju proračuna Federacije. Ograničenjem duga određuje se iznos novog zaduživanja po osnovi vanjskoga duga unutar proračunske godine i ukupan iznos vanjskoga duga koji u toj godini može biti dostignut, a sukladno ograničenjima iz članka 7. ovoga Zakona.

Odredbe stavka 1. ovoga članka primjenjuju kantoni, gradovi i općine.

3. Procedura zaduživanja po osnovi vanjskoga duga Federacije

Članak 40.

Federalno ministarstvo financija i resorno federalno ministarstvo odgovorni su za vođenje pregovora u svezi s novim zaduživanjem. Federalno ministarstvo financija isključivo je odgovorno za provođenje procedura za zaključivanje kreditnih sporazuma.

Federalno ministarstvo financija dostavlja Vladi Federacije inicijativu za vođenje pregovora radi zaključivanja kreditnoga sporazuma. Inicijativa sadrži:

- 1) kratak opis projekta;
- 2) razloge za zaduživanje po osnovi vanjskoga duga Federacije;
- 3) iznos predloženoga vanjskog zaduženja Federacije;
- 4) uvjete predloženoga vanjskog zaduženja Federacije;
- 5) mišljenje Federalnoga ministarstva financija;
- 6) prethodnu suglasnost za vođenje pregovora ukoliko se stvara obveza za kanton, općinu, grad ili javno poduzeće.

Vlada Federacije razmatra inicijativu iz stavka 2. ovoga članka i određuje izaslanstvo za pregovore.

Nakon završenih pregovora Federalno ministarstvo financija dostavlja Vladi Federacije nacrt kreditnoga sporazuma ili zapisnik s pregovora i prijedlog odluke za davanje suglasnosti za prihvaćanje kredita i prijedlog odluke za davanje suglasnosti za zaključivanje kreditnoga sporazuma, koja sadrži:

- 1) svrhu za koju se predlaže zaključivanje kreditnoga sporazuma;
- 2) elemente o iznosu i uvjetima zaduživanja kantona, grada, općine ili javnoga poduzeća po osnovi neizravnoga duga Federacije;
- 3) ovlast za potpisivanje kreditnoga sporazuma;
- 4) okvirni iznos sredstava i način osiguranja istih u slučaju da se radi o sufinanciranju projekta;
- 5) iznos glavnice duga, kamatnu stopu, troškove zaduženja, oblik duga, dospjeće i rok otplate;
- 6) procjenu zahtijeva li priprema i implementacija kreditnoga sporazuma donošenje novih zakona ili izmjenu postojećih.

Nakon što Vlada Federacije prihvati nacrt kreditnoga sporazuma i prijedlog odluke dostavlja ih Parlamentu Federacije. Parlament Federacije donosi odluku o vanjskome zaduživanju.

U slučaju neizravnoga duga, odnosno kada je financijska obveza po osnovi vanjskoga duga Federacije alocirana na kanton, općinu, grad ili javno poduzeće, istovremeno s upućivanjem prijedloga odluka iz stavka 4. ovoga članka na usvajanje Parlamentu Federacije, Federalno ministarstvo financija će pripremiti prijedlog podugovora kojim prenosi prava i obveze na kanton, općinu, grad ili javno poduzeće, sukladno odredbama kreditnoga sporazuma.

U slučaju izmjena postojećih kreditnih sporazuma provodi se procedura iz stavka 2. do 6. ovoga članka. Ukoliko je inicijativa za izmjenu postojećeg kreditnoga sporazuma potekla od kantona, općine, grada ili javnoga poduzeća, ona će imati istu pravnu snagu kao dokumenti iz stavka 6. ovoga članka.

Članak 41.

Odredbe čl. 38., 39. i 40. shodno primjenjuju kantoni, gradovi, općine i javna poduzeća.

Godina XVII – Broj 44

Srijeda, 28. 7. 2010. godine
S A R A J E V O

ISSN 1512-7079

PARLAMENT FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE

Temeljem članka IV.B.7. a)(IV) Ustava Federacije Bosne i Hercegovine, donosim

ZAKON

O IZMJENAMA I DOPUNAMA ZAKONA O DUGU, ZADUŽIVANJU I GARANCIJAMA U FEDERACIJI BOSNE I HERCEGOVINE

Član 1.

U Zakonu o dugu, zaduživanju i garancijama u Federaciji Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", br. 86/07 i 24/09) u članu 2. tačka 5) riječi: "Konsolidirani dug Federacije" zamjenjuju se riječima: "Ukupan dug u Federaciji", a iza riječi "fondova" dodaju se riječi: "i javnih preduzeća".

Iza tačke 5) dodaje se nova tačka 5a) koja glasi:

"5a) Konsolidirani dug Federacije predstavlja ukupan unutrašnji i vanjski dug i garancije Federacije i ukupan unutrašnji i vanjski dug i garancije kantona zajedno."

Tačka 6) mijenja se i glasi:

"6) Dug Federacije je dug izražen u domaćoj ili stranoj valuti, čiji je zajmoprimac ili korisnik kredita direktno ili indirektno Federalno ministarstvo financija u ime Federacije, i ne obuhvaća dug kantona, općina i gradova. Kada je dug Federacije izražen u drugoj, stranoj valuti, preračunat će se u domaću valutu, u vrijeme procjene prema zvaničnoj kursnoj listi Centralne banke. U dug Federacije uključuje se i dug Federacije koji je do sada nastao u skladu sa zakonom koji je bio na snazi u vrijeme zaduženja".

U tački 18) iza riječi: " finansijska obaveza" dodaje se riječ "garanta".

Iza tačke 19) dodaje se nova tačka 19 a) koja glasi:

"19a) Korisnik garancije (primalac garancije) je kreditor ili zajmodavac kojem se, u slučaju neispunjenja dospjele obaveze od strane zajmoprimca, izdavalac garancije obavezuje da će ispuniti ugovorenu obavezu, ako su ispunjeni uvjeti iz garancije."

Iza tačke 21) dodaje se nova tačka 21a) koja glasi:

"21a) Evidencija o dugu u Federaciji je zvanična evidencija cjelokupnog duga u Federaciji i obuhvata evidenciju duga Federacije, kantona, općina, gradova, vanbudžetskih fondova i javnih preduzeća. Evidencija o dugu u Federaciji uključuje najmanje dvije odvojene komponente: Evidenciju o unutrašnjem dugu u Federaciji i Evidenciju o vanjskom dugu u Federaciji ."

Tačka 28) mijenja se i glasi:

"Vrijednosni papiri Federacije, kantona, gradova, općina i javnih preduzeća su prenosive isprave u nematerijaliziranom obliku-elektronski zapisi na osnovu kojih se ostvaruju prava prema emitentu i čine obavezu emitenta u skladu sa zakonom i odlukom o emisiji vrijednosnih papira."

Član 2.

U članu 3. stav 4. iza riječi "Federacije" dodaje se zarez i riječi: "kantona, grada, općine i javnog preduzeća".

U stavu 5. iza riječi "fondova" brišu se zarez i riječi: "kantona, gradova, općina i javnih preduzeća".

U stavu 7. riječi: "vrijednosnim papirima Federacije" zamjenjuju se riječima: "propisima o emisiji vrijednosnih papira".

U stavu 8. iza riječi "sporazumom" briše se tačka i dodaju riječi: "i propisima o emisiji vrijednosnih papira."

U stavu 9. iza riječi "sporazuma" briše se tačka i dodaju riječi: "i propisima o emisiji vrijednosnih papira."

Iza stava 9. dodaje se novi stav 10. koji glasi:

"Dug javnog preduzeća predstavlja apsolutnu i bezuvjetnu obavezu javnog preduzeća u skladu sa uvjetima definiranim kreditnim sporazumom. Dug javnog preduzeća ne predstavlja ni direktnu ni indirektnu obavezu Federacije, kantona, grada ili općine."

Dosadašnji stav 10. postaje stav 11.

Član 3.

U članu 5. stav 4. iza riječi "shodno" dodaju se riječi: "ovom Zakonu".

Član 4.

Član 6. mijenja se i glasi:

"U skladu sa odredbama ovog Zakona, Federalno ministarstvo finansija ima ovlasti za provođenje procedura za:

- 1) zaključivanje kreditnih sporazuma;
- 2) izdavanje vrijednosnih papira;
- 3) izdavanje garancija.

U svrhu izmirenja unutrašnjeg duga Federacije, Federacija se može zadužiti zaključivanjem kreditnih sporazuma i emisijom vrijednosnih papira."

Član 5.

U članu 7. iza stava 3. dodaje se novi stav 4. koji glasi:

"Kod utvrđivanja ograničenja garancije se obračunavaju u iznosu od 30% nominalne vrijednosti garancije."

U dosadašnjem stavu 4. koji postaje stav 5. riječi: "Federalnim vanbudžetskim" zamjenjuju se riječju "Vanbudžetskim", a riječ "Federalnog" zamjenjuje se riječju "nadležnog".

Dosadašnji stav 5. postaje stav 6.

Član 6.

U članku 9. u drugoj rečenici iza riječi "neizmirenog" dodaje se riječ "dospjelog".

Član 7.

U članu 13. stav 1. riječi: "duga Federacije", zamjenjuju se riječima: "dugom u Federaciji".

Član 8.

U članu 14. stav 3. briše se.

U dosadašnjem stavu 4. koji postaje stav 3. riječ "apoenima" zamjenjuje se riječju "valutama".

Dosadašnji stav 5. postaje stav 4.

Član 9.

U članu 15. stav 5. briše se.

Član 10.

Član 16. mijenja se i glasi:

"Kantoni, gradovi i općine, u skladu sa odredbama čl. 11. do 15. ovog Zakona uspostavljaju, vode i ažuriraju evidenciju o dugu i garancijama u kantonu, gradu, odnosno u općini."

Član 11.

U članu 17. stav 2. mijenja se i glasi:

"Informaciju o dugu i garancijama u Federaciji za prethodnu godinu Vlada Federacije dostavlja Parlamentu Federacije do 30.06. tekuće godine."

Član 12.

Član 20. stav 1. mijenja se i glasi:

"Ograničenje iznosa unutrašnjeg duga Federacije, kantona, grada i općine određuje se propisom o izvršenju budžeta. Ograničenja duga u propisu o izvršenju budžeta određuju iznos novog zaduživanja po osnovu unutrašnjeg duga unutar budžetske godine i ukupan iznos unutrašnjeg duga koji u toj godini može biti neizmiren, a u skladu sa ograničenjima iz člana 7. ovog Zakona."

Član 13.

U članu 21. stav 5. tačka 7) mijenja se i glasi:

"7) preuzimanje obaveze osiguranja sredstava za otplatu unutrašnjeg duga po prispijeću."

Član 14.

Iza člana 25. dodaje se novi član 25a. koji glasi:

"Član 25a.

Odredbe čl. 24. i 25. ovog Zakona shodno primjenjuju kantoni, gradovi i općine."

Član 15.

U članu 30. stav 3. iza riječi "kantona" dodaje se zarez i riječi: "gradovi i općine", iza riječi "zaduženju" zarez se zamjenjuje tačkom, a preostali dio teksta briše se.

U stavu 4. riječi: "st. 1. i 2." zamjenjuju se riječima: "stava 1.".

Član 16.

U članu 38. iza stava 1. dodaje se novi stav 2. koji glasi:

"Izuzetno od stava 1. ovog člana, Federacija može stvoriti obaveze po osnovu vanjskog duga radi restrukturiranja i konsolidiranja javnih preduzeća i podrške finansijskim institucijama u većinskom vlasništvu Federacije."

Član 17.

U članu 40. stav 1. iza riječi: "kreditnih sporazuma" umjesto tačke stavlja se zarez i dodaju riječi: "a federalni ministar finansija odgovoran je za potpisivanje kreditnog sporazuma i drugih dokumenata koji iz njega proizilaze.".

St. 4. i 5. mijenjaju se i glase:

"Nakon završenih pregovora Federalno ministarstvo finansija dostavlja Vladi Federacije nacrt kreditnog sporazuma ili zapisnik sa pregovora i nacrt odluke o zaduživanju koja sadrži:

- 1) svrhu za koju se predlaže zaključivanje kreditnoga sporazuma;
- 2) elemente o iznosu i uvjetima zaduživanja kantona, grada, općine ili javnog preduzeća po osnovu indirektnog duga Federacije;
- 3) okvirni iznos sredstava i način osiguranja istih u slučaju da se radi o sufinansiranju projekta;
- 4) iznos glavnice duga, kamatnu stopu, troškove zaduživanja, oblik duga, dospijeće i rok otplate;
- 5) procjenu zahtijeva li priprema i implementacija kreditnoga sporazuma donošenje novih zakona ili izmjenu postojećih.

Nakon što Vlada Federacije prihvati nacrt kreditnog sporazuma i utvrdi prijedlog odluke dostavlja ih Parlamentu Federacije na usvajanje."

U stavu 6. riječ "odluka" zamjenjuje se riječju "odluke".

Član 18.

U članu 41. riječi: "čl. 38., 39. i 40." zamjenjuju se riječima: "čl. 38. i 40. ovog Zakona."

Član 19.

U članu 50. stav 1. mijenja se i glasi:

"Kod kapitalnih investicija garantirani dug dospijeva i plativ je na datum koji ne prelazi vrijeme amortizacije tih investicija."

Član 20.

U članu 51. stav 5. iza riječi: "namjenu kredita," dodaje se riječ "te", a iza riječi: " i općina" zarez se zamjenjuje tačkom, a preostali dio teksta briše se.

Član 21.

Član 52. mijenja se i glasi:

"Parlament Federacije odobrava izdavanje garancija Federacije.

Garanciju iz stava 1. ovog člana potpisuje federalni ministar finansija."

Član 22.

U članu 53. iza stava 1. dodaje se novi stav 2. koji glasi:

"Izuzetno od stava 1. ovog člana, Federacija može izdati garancije radi restrukturiranja i konsolidiranja javnih preduzeća i podrške finansijskim institucijama u većinskom vlasništvu Federacije".

Član 23.

U članu 61. riječi: "od čl. 49. do 60." zamjenjuju se riječima: "od čl. 49 do 52., član 53. stav 1. i čl. 54. do 60. ovog zakona".

Član 24.

Ovaj zakon stupa na snagu narednog dana od dana objavljivanja u "Službenim novinama Federacije BiH".

Predsjedavajući
Doma naroda
Parlamenta Federacije BiH
Stjepan Krešić, s. r.

Predsjedavajući
Predstavničkog doma
Parlamenta Federacije BiH
Safet Softić, s. r.

Član 2.

Iza člana 8., dodaje se član 8.a, koji glasi:

"Član 8.a.

(Komisija za rješavanje zahtjeva za odobravanje novčanih pozajmica)

- (1) Komisiju iz člana 8. ove uredbе imenuje ministar.
- (2) Komisija se sastoji od predsjednika i dva člana i imenuje se za tekuću budžetsku godinu."

Član 3.

Ovlašćuje se Ured za zakonodavstvo Vlade Kantona Sarajevo da utvrdi prečišćeni tekst ove uredbе.

Član 4.

Ova Uredba stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenim novinama Kantona Sarajevo".

Broj 02-05-13985-8/11

21. aprila 2011. godine

Sarajevo

Premijer

Fikret Musić, s. r.

Na osnovu čl. 22. i 24. stav 4. Zakona o Vladi Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 24/03 - Prečišćeni tekst), a u vezi sa članom 378. Zakona o krivičnom postupku Federacije Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", br. 35/03, 37/03 i 56/03), Vlada Kantona Sarajevo donijela je na 12. sjednici održanoj 14. aprila 2011. godine sljedeći

ZAKLJUČAK

1. Utvrđuje se cijena usluga smještaja maloljetnika u Kantonalnoj javnoj ustanovi "Disciplinski centar za maloljetnike" u visini od 1.611,60 KM mjesečno po korisniku.
2. Cijena iz tačke 1. ovog Zaključka odnosi se na troškove ishrane (tri obroka + užina), ljekarsko uvjerenje, mjesečnu kartu za prevoz daka u javnom prevozu, materijal za stručni rad i provođenje programa tretmana i ostale usluge, a u vezi je sa boravakom maloljetnika u Ustanovi dok traje pripremni postupak pred nadležnim sudom.
3. Troškove smještaja maloljetnika u Ustanovu, po cijeni iz tačke 1. ovog Zaključka, snosi nadležni sud pred kojim se vodi pripremni postupak.
4. Sredstva za realizaciju ovog Zaključka obezbijedit će se izmjenama i dopunama Budžeta Kantona Sarajevo za 2011. godinu i dalje kontinuirano.
5. Za realizaciju ovog Zaključka zadužuju se Ministarstvo za rad, socijalnu politiku, raseljena lica i izbjeglice Kantona Sarajevo, Ministarstvo pravde i uprave Kantona Sarajevo, Ministarstvo finansija Kantona Sarajevo, Općinski sud u Sarajevu i Kantonalna javna ustanova "Disciplinski centar za maloljetnike".
6. Ovaj Zaključak stupa na snagu prvog narednog dana od dana objavljivanja u "Službenim novinama Kantona Sarajevo".

Broj 02-05-10700-34/11

14. aprila 2011. godine

Sarajevo

Premijer

Fikret Musić, s. r.

Na osnovu čl. 22. i 24. stav 4. Zakona o Vladi Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 24/03 - Prečišćeni tekst), Vlada Kantona Sarajevo, na 12. sjednici održanoj 14. aprila 2011. godine, donijela je sljedeći

ZAKLJUČAK

1. Daje se saglasnost na Procedure zaduživanja Kantona Sarajevo na osnovu unutrašnjeg i vanjskog duga i izdavanja garancija, broj 08-05-14-9391/11 od 01.04.2011. godine.

2. Procedure iz tačke 1. ovog Zaključka objavit će se u "Službenim novinama Kantona Sarajevo".

Broj 02-05-10700-38/11

14. aprila 2011. godine

Sarajevo

Premijer

Fikret Musić, s. r.

Na osnovu Zakona o budžetima u Federaciji BiH ("Službene novine Federacije BiH", br. 19/06, 76/08, 5/09, 32/09, 9/10, 36/10 i 45/10) i Zakona o dugu, zaduživanju i garancijama u Federaciji Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", br. 86/07, 24/09 i 44/10), ministar finansija Kantona Sarajevo, uz saglasnost Vlade Kantona Sarajevo, donosi

PROCEDURE

ZADUŽIVANJA KANTONA SARAJEVO NA OSNOVU UNUTRAŠNJEG I VANJSKOG DUGA I IZDAVANJA GARANCIJA

I. OPĆI DIO

1. Ovim Procedurama utvrđuje se način zaduživanja Kantona Sarajevo (u daljnjem tekstu: Kanton) na osnovu unutrašnjeg i vanjskog duga i izdavanja garancija.
2. Kanton se može dugoročno zadužiti ukoliko u vrijeme dugoročnog zaduženja iznos servisiranja duga za ukupan unutrašnji i vanjski dug i garancije koje dospijevaju u svakoj narednoj godini, uključujući i servisiranje za predloženo novo zaduženje i sve zajmove za koje su izdate garancije Kantona, ne prelaze 10% prihoda ostvarenih u prethodnoj fiskalnoj godini.
3. Kanton se može kratkoročno zadužiti za finansiranje budžetskog deficita nastalog iz gotovinskog toka do 5% prihoda ostvarenih u prethodnoj fiskalnoj godini.
4. Dug Kantona je unutrašnji i vanjski dug i garancije Kantona. Dug Kantona može biti u formi zajma i emisije vrijednosnih papira.
5. Kantonalnim vanbudžetskim fondovima je dozvoljeno da se zadužuju jedino unutar države i to u domaćoj valuti, uz prethodno pisano odobrenje Ministarstva finansija Kantona Sarajevo (u daljnjem tekstu: Ministarstvo finansija).
6. Dug javnog preduzeća predstavlja apsolutnu i bezuslovnu obavezu javnog preduzeća u skladu sa uslovima definisanim kreditnim sporazumom. Dug javnog preduzeća ne predstavlja ni direktnu ni indirektnu obavezu Kantona.
7. Kanton se može zadužiti u svrhe, pod uvjetima i obimu propisanim Zakonom o dugu, zaduživanju i garancijama u Federaciji Bosne i Hercegovine.
8. Zakonom o izvršenju Budžeta Kantona određuje se iznos novih zaduživanja i garancija za narednu fiskalnu godinu.
9. U upravljanju dugovima u Federaciji, Federacija i Kanton zajedno dogovaraju i određuju gornji nivo konsolidovanog duga Federacije, kao i gornji nivo novih zajmova u okviru pripreme budžeta za sljedeću fiskalnu godinu.

II. UNUTRAŠNJE I VANJSKO ZADUŽIVANJE

1. Na prijedlog resomog ministarstva, Vlada Kantona (u daljnjem tekstu: Vlada) usvaja Projekat kapitalne investicije u okviru utvrđenog Programa rada i Strategije razvoja za narednu budžetsku godinu (u daljnjem tekstu: Projekat) najkasnije do 01. jula tekuće godine. Projekat mora biti usklađen sa srednjoročnim planom razvoja Kantona i Dokumentom Okvirnog Budžeta. Donošenjem budžeta za odgovarajuću fiskalnu godinu, Skupština Kantona odobrava kapitalnu investiciju i maksimalni iznos zaduženja za njeno finansiranje.
2. Sastavni dio Projekta je struktura izvora finansiranja Projekta.

Ako su u strukturi finansiranja predviđena kreditna sredstva, Kanton pristupa proceduri zaduživanja.

- UNUTRAŠNJI DUG

3. Kanton može stvoriti obaveze na osnovu unutrašnjeg duga u slijedeće svrhe:
 - 3.1. za finansiranje budžetskog deficita proizašlog iz gotovinskog toka (samo kratkoročno pozajmljivanje);
 - 3.2. za finansiranje budžetskog deficita Kantona;
 - 3.3. za finansiranje kapitalnih investicija;
 - 3.4. za refinansiranje ukupnog ili dijela neizmirenog duga Kantona;
 - 3.5. za plaćanje garancija Kantona u potpunosti ili djelimično, u slučaju da zajmoprimac ne ispuni svoje finansijske obaveze;
 - 3.6. plaćanje obaveza na osnovu unutrašnjeg duga u skladu sa zakonom.
4. U skladu sa odredbama budžeta, Zakona o izvršenju budžeta i finansijskih planova vanbudžetskih fondova do propisanog iznosa Vlada Kantona donosi odluku o svakom zaduženju posebno. Odlukom se utvrđuje:
 - 4.1. maksimalan iznos glavnice duga;
 - 4.2. forma duga;
 - 4.3. dospjeće i uvjeti otplate;
 - 4.4. svrha zaduženja;
 - 4.5. poštivanje odredbi iz čl. 7. i 9. Zakona o dugu, zaduživanju i garancijama u FBiH i u okviru ograničenja duga koji je uspostavila Skupština Kantona Sarajevo;
 - 4.6. period amortizacije kapitalne investicije koja se finansira iz kreditnih sredstava;
 - 4.7. preuzimanje obaveze osiguranja sredstava za otplatu unutrašnjeg duga po prispeću;
5. Vlada Kantona će u roku od 10 dana od dana donošenja odluke o zaduženju obavijestiti Federalno ministarstvo finansija/financija o zaduženju uključujući informacije o poštovanju stepena ograničenja iznosa duga.

- VANJSKI DUG

6. Kanton može stvoriti obaveze na osnovu vanjskog duga u slijedeće svrhe:
 - 6.1. finansiranje budžetskog deficita;
 - 6.2. refinansiranje i restrukturiranje neizmirenog unutrašnjeg i vanjskog duga Kantona;
 - 6.3. plaćanje garancija Kantona u potpunosti ili djelimično u slučaju da zajmoprimac ne ispuni svoje finansijske obaveze;
 - 6.4. plaćanje troškova servisiranja duga Kantona uključujući i povezane troškove kao što su: emisija vrijednosnih papira, održavanje računa, amortizacija, fiskalni agencijski troškovi;
 - 6.5. finansiranje kapitalnih investicija.
 - 6.6. izuzetno, Kanton može stvoriti obaveze po osnovu vanjskog duga radi restrukturiranja i konsolidovanja javnih preduzeća u većinskom vlasništvu Kantona Sarajevo.
7. Resomo ministarstvo, čiji projekat treba da se finansira iz kredita, treba da pribavi mišljenje Ministarstva finansija o mogućnosti zaduživanja.
8. Ministarstvo finansija i resomo ministarstvo čiji projekat se finansira iz kredita zajednički dostavljaju Vladi inicijativu za vođenje pregovora u vezi sa zaključivanjem novog kreditnog sporazuma, a ministar finansija odgovoran je za potpisivanje kreditnog sporazuma i drugih dokumenata koji iz njega proizilaze. Inicijativa sadrži:
 - 8.1. kratak opis projekta;
 - 8.2. razlog za zaduživanje na osnovu vanjskog duga;
 - 8.3. iznos predloženog vanjskog zaduženja;
 - 8.4. uvjete zaduženja;
 - 8.5. mišljenje Ministarstva finansija.

9. Vlada razmatra inicijativu iz tačke 8. ovih procedura i ako prihvati inicijativu, određuje delegaciju za vođenje pregovora sa kreditorima.
10. Ministarstvo finansija i resomo ministarstvo odgovorni su za vođenje pregovora u vezi sa novim zaduživanjem.
11. Nakon završenih pregovora sa kreditorom, Ministarstvo finansija dostavlja Vladi nacrt kreditnog sporazuma ili zapisnik sa pregovora i nacrt odluke o zaduživanju koja sadrži:
 - 11.1. svrhu za koju se predlaže zaključivanje kreditnog sporazuma;
 - 11.2. elemente o iznosu i uvjetima zaduživanja Kantona;
 - 11.3. okvirni iznos sredstava za realizaciju Projekta i način njihovog osiguranja u slučaju da se radi o sufinansiranju Projekta;
 - 11.4. iznos glavnice duga, kamatnu stopu, troškove zaduživanja, formu duga, dospjeće i rok otplate;
 - 11.5. procjenu da li priprema i implementacija kreditnog sporazuma zahtijeva donošenje novih zakona ili izmjenu postojećih.
12. Nakon što Vlada prihvati nacrt kreditnog sporazuma i prijedlog odluke o zaduživanju, dostavlja ih Skupštini Kantona Sarajevo koja donosi odluku o vanjskom zaduživanju.
13. U slučaju direktnog zaduživanja Kantona, nakon što Vlada prihvati nacrt kreditnog sporazuma i prijedlog odluke o zaduživanju, dostavlja ih resomom federalnom ministarstvu za dobijanje prethodne saglasnosti Parlamenta FBiH i Parlamentarne Skupštine BiH u skladu sa Pravilnikom o potrebnoj dokumentaciji za izdavanje prethodnog odobrenja kantonu, opštini ili gradu za zaduženje i izdavanje garancije po osnovu vanjskog duga ("Službene novine Federacije BiH", broj 14/08).
 - 13.1. Nakon dobijanja prethodne saglasnosti Parlamenta FBiH i Parlamentarne Skupštine BiH, nacrt kreditnog sporazuma i prijedlog odluke o prihvatanju kredita Vlada dostavlja Skupštini Kantona Sarajevo koja donosi odluku o vanjskom zaduživanju.
14. Nakon potpisivanja ugovora o kreditu ili supsidijarnog sporazuma o zaduživanju, Ministarstvo finansija - Sektoru za budžet i fiskalnu politiku izvršit će unos iznosa zaduženja i obaveze za servisiranje kredita, radi unošenja podataka u Budžet Kantona za narednu godinu.

III. GARANCIJE

1. Garancija je preuzeta pisana ugovorena finansijska obaveza garanta u slučaju da strana koja ima primamu obavezu za vraćanje takve finansijske obaveze, nije izvršila dospelu uplatu.
 - 1.2. Korisnik garancije (primalac) garancije je kreditor ili zajmodavac kojem se, u slučaju neispunjenja dospelje obaveze od strane zajmoprimca, izdavalac garancije obavezuje da će ispuniti ugovorenu obavezu, ako su ispunjeni uvjeti iz garancije.
2. Garancija se može izdati samo za finansiranje kapitalnih investicija.
3. Kanton može izdati garanciju za finansiranje kapitalne investicije samo pod uslovom da je pravno lice koje je zajmoprimac sredstava pravno lice čiji je većinski vlasnik Kanton.
4. Zajmoprimac ili kreditor koji traži garanciju za zajam podnosi zahtjev resornom ministarstvu, koje ga uz svoj stav dostavlja Ministarstvu finansija, koje procjenjuje finansijsko stanje i solventnost zajmoprimca.
 - 4.1. Uz zahtjev se prilaže dokumentacija i informacije, a u skladu sa Pravilnikom o pratećoj dokumentaciji i informacijama neophodnim u proceduri donošenja odluke o izdavanju garancije u FBiH i procentu premije i provizije za izdavanje garancije ("Službene novine Federacije BiH", broj 14/08).

4.2. Nakon pregleda dokumentacije Ministarstvo finansija vrši finansijsku i ekonomsku analizu podnosioca zahtjeva, kao i procjenu rizika za Kanton, ako se garancija odobri.

5. Ako su zadovoljeni prethodni uslovi Ministarstvo finansija, sa prijedlogom odluke o izdavanju garancije, Vladi dostavlja:

5.1. Kreditni sporazum (ugovor o kreditu);

5.2. Garanciju komercijalne banke, ako se zajmoprimac ne finansira iz Budžeta;

6. Vlada Kantona donosi odluku o izdavanju garancije i dostavlja je Skupštini Kantona na odobravanje.

7. Skupština Kantona odobrava izdavanje garancije Kantona i imenuje potpisnika sporazuma o garanciji.

8. Radi eventualnog izvršavanja plaćanja po izdatim garancijama uspostavlja se garancijski fond, čija se ukupna vrijednost i struktura utvrđuje Zakonom o izvršavanju budžeta.

8.1. Garancijski fond ima podračun u okviru Jedinственог računa Trezora.

9. Ministarstvo finansija ovlašteno je za izdatu garanciju obračunati i naplatiti premiju i proviziju.

9.1. Premija se odnosi na rizik po izdatoj garanciji i obračunava se u iznosu od 0,5% glavnice kredita, a naplaćuje se jednokratno, u momentu izdavanja garancije.

9.2. Provizija se obračunava kao preduslov za izdavanje garancije na osnovu iznosa glavnice i kamate kredita, kao i analize rizika za otplatu kredita za koji se izdaje garancija. Provizija se obračunava u iznosu od 0,5% vrijednosti garancije i odnosi se na naknadu troškova nastalih u toku izdavanja garancije, a naplativa je u vrijeme izdavanja garancije.

10. Kod utvrđivanja iznosa ograničenja duga Kantona garancije se obračunavaju u iznosu 30% nominalne vrijednosti garancije.

11. Kod kapitalnih investicija garantni dug dopijeva i plativ je na datum koji ne prelazi vrijeme amortizacije tih investicija.

12. Premije i provizije uplaćuju se na Jedinственог račun Trezora Kantona, u korist garancijskog fonda.

IV. STUPANJE NA SNAGU

1. Danom stupanja na snagu ovih procedura, prestaju da važe Procedure zaduživanja Kantona Sarajevo na osnovu unutrašnjeg i vanjskog duga i izdavanja garancija ("Službene novine Kantona Sarajevo", br. 3/08 i 16/09).

2. Ove procedure stupaju na snagu narednog dana od dana objave u "Službenim novinama Kantona Sarajevo".

Broj 08-05-14-9391/11

1. aprila 2011. godine
Sarajevo

Ministar
Muhamed Kozadra, s. r.

Ministarstvo finansija

Na osnovu člana 14. stav 3. Zakona o izvršavanju Budžeta Kantona Sarajevo za 2011. godinu ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 8/11) po zahtjevu Srednje škole za okoliš i drveni dizajn, ministar finansija donosi sljedeću

ODLUKU

O UNOSU PRIMLJENOG TRANSFERA U BUDŽET KANTONA SARAJEVO ZA 2011. GODINU ZA SREDNJU ŠKOLU ZA OKOLIŠ I DRVNI DIZAJN

1. Odobrava se unos sredstava (transfer od Općine) u iznosu 2.644 KM u Budžet Kantona Sarajevo za 2011. godinu, koje je Općina Novi Grad dodijelila Srednjoj školi za okoliš i drveni dizajn za realizaciju Projekta "Održivi program Općine Novi Grad Sarajevo za realizaciju projekta iz oblasti zaštite

okoliša i turizma u saradnji sa zajednicom - EKO kalendar Općine".

2. Sredstva iz tačke 1. ove odluke evidentirat će se u razdjelu 21- Ministarstvo obrazovanja i nauke, glava 03, potrošačka jedinica 0025- Srednja škola za okoliš i drveni dizajn, na ekonomski kod:

613900-Ugovorene i druge posebne usluge iznos 2.644 KM

3. Ministarstvo finansija će evidentirati i proknjižiti uplaćena sredstva i izvršiti plaćanje po naredbi Ministarstva obrazovanja i nauke u skladu sa prilivom tih sredstava u Budžet Kantona Sarajevo za 2011. godinu i Ministarstvo obrazovanja i nauke će pratiti utrošak istih.

4. Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenim novinama Kantona Sarajevo".

Broj 08-01-14-12803
18. aprila 2011. godine
Sarajevo

Ministar
Muhamed Kozadra, s. r.

Na osnovu člana 14. stav 3. Zakona o izvršavanju Budžeta Kantona Sarajevo za 2011. godinu ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 8/11) po zahtjevu Srednje škole primijenjenih umjetnosti Sarajevo, ministar finansija donosi sljedeću

ODLUKU

O UNOSU PRIMLJENOG TRANSFERA U BUDŽET KANTONA SARAJEVO ZA 2011. GODINU ZA SREDNJU ŠKOLU PRIMIJENJENIH UMJETNOSTI

1. Odobrava se unos sredstava (transfer od Općine) u iznosu 800 KM u Budžet Kantona Sarajevo za 2011. godinu, koje je Općina Centar dodijelila Srednjoj školi primijenjenih umjetnosti Sarajevo za realizaciju Projekta razmjene učenika sa školom iz Innsbrucka.

2. Sredstva iz tačke 1. ove odluke evidentirat će se u razdjelu 21- Ministarstvo obrazovanja i nauke, glava 03, potrošačka jedinica 0011- Srednja škola primijenjenih umjetnosti Sarajevo, na ekonomski kod:

613900-Ugovorene i druge posebne usluge . iznos 800 KM

3. Ministarstvo finansija će evidentirati i proknjižiti uplaćena sredstva i izvršiti plaćanje po naredbi Ministarstva obrazovanja i nauke u skladu sa prilivom tih sredstava u Budžet Kantona Sarajevo za 2011. godinu i Ministarstvo obrazovanja i nauke će pratiti utrošak istih.

4. Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenim novinama Kantona Sarajevo".

Broj 08-01-14-12421
18. aprila 2011. godine
Sarajevo

Ministar
Muhamed Kozadra, s. r.

Ministarstvo stambene politike

Na osnovu člana 13. stav (2) Zakona o održavanju zajedničkih dijelova zgrada i upravljanju zgradama ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 39/07 - Prečišćeni tekst), ministar stambene politike Kantona Sarajevo donosi

PRAVILNIK

O IZMJENAMA PRAVILNIKA O UVJETIMA ZA OBAVLJANJE POSLOVA UPRAVITELJA

Član 1.

U Pravilniku o uvjetima za obavljanje poslova upravitelja ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 11/09 i 1/10) član 2. mijenja se i glasi: